



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

## ALLGEMEINE BETRIEBSERLAUBNIS (ABE)

nach § 22 in Verbindung mit § 20 Straßenverkehrs-Zulassungs-Ordnung (StVZO) in der Fassung vom 28.09.1988 (BGBl I S.1793)

Nummer der ABE: 46488\*03

Gerät: Sonderräder für Personenkraftwagen  
9,5 J x 20 H2

Typ: 47R0955

Inhaber der ABE und Hersteller: RONAL GmbH  
DE-76694 Forst

Für die obenbezeichneten reihenweise zu fertigenden oder gefertigten Geräte wird dieser Nachtrag mit folgender Maßgabe erteilt:

Die sich aus der Allgemeinen Betriebserlaubnis ergebenden Pflichten gelten sinngemäß auch für den Nachtrag.

In den bisherigen Genehmigungsunterlagen treten die aus diesem Nachtrag ersichtlichen Änderungen bzw. Ergänzungen ein.



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

2

Nummer der ABE: 46488\*03

Die ABE-Nr. 46488 erstreckt sich auf die Sonderräder 9,5 J x 20 H2, Typ 47R0955, in den Ausführungen:

| Nr.<br>der<br>An-<br>lage | Ausführungsbezeichnung          |                                          | Mitten-<br>loch-Ø<br>in mm | Zu-<br>lässige<br>Radlast<br>in kg | max.<br>Abroll-<br>umfang<br>in mm | Loch-<br>kreis-Ø<br>in mm /<br>Lochzahl | Ein-<br>preß-<br>tiefe<br>in mm |
|---------------------------|---------------------------------|------------------------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------|
|                           | Kennzeichnung<br>auf dem<br>Rad | Kennzeichnung<br>auf dem<br>Zentrierring |                            |                                    |                                    |                                         |                                 |
| 1                         | 47R0955.05                      | 1 Ø63.3 Ø76                              | 63,3                       | 900                                | 2330                               | 108/5                                   | 35                              |
| 2                         | 47R0955.05                      | 7 Ø67.1 Ø76                              | 67,1                       | 900                                | 2330                               | 108/5                                   | 35                              |
| 3                         | 47R0955.27                      | 3 Ø66.5 Ø76 d=20mm                       | 66,5                       | 900                                | 2330                               | 112/5                                   | 35                              |
| 4                         | 47R0955.073                     | ohne Ring                                | 66,5                       | 1000                               | 2425                               | 112/5                                   | 45                              |
| 5                         | 47R0955.27                      | 3 Ø66.5 Ø76                              | 66,5                       | 900                                | 2330                               | 112/5                                   | 55                              |
| 6                         | 47R0955.08                      | 4 Ø60.1 Ø82                              | 60,1                       | 900                                | 2330                               | 114,3/5                                 | 35                              |
| 7                         | 47R0955.08                      | 8 Ø66.1 Ø82                              | 66,1                       | 900                                | 2330                               | 114,3/5                                 | 35                              |
| 8                         | 47R0955.08                      | 7 Ø67.1 Ø82                              | 67,1                       | 900                                | 2330                               | 114,3/5                                 | 35                              |
| 9                         | 47R0955.11                      | 0 Ø65 Ø82                                | 65                         | 950                                | 2330                               | 120/5                                   | 42                              |
| 10                        | 47R0955.11                      | 1 Ø72.5 Ø82                              | 72,5                       | 950                                | 2330                               | 120/5                                   | 42                              |
| 11                        | 47R0955.41                      | 1 Ø72.5 Ø82                              | 72,5                       | 950                                | 2330                               | 120/5                                   | 42                              |
| 12                        | 47R0955.311                     | ohne Ring                                | 72,5                       | 1025                               | 2385                               | 120/5                                   | 45                              |
| 13                        | 47R0955.143                     | ohne Ring                                | 71,5                       | 889                                | 2361                               | 127/5                                   | 35                              |
| 14                        | 47R0955.151                     | ohne Ring                                | 71,58                      | 1025                               | 2385                               | 130/5                                   | 55                              |
| 15                        | 47R0955.153                     | ohne Ring                                | 84                         | 1025                               | 2385                               | 130/5                                   | 45                              |
| 16                        | 47R0955.167                     | ohne Ring                                | 95,5                       | 900                                | 2330                               | 139,7/5                                 | 35                              |
| 17                        | 47R0955.05                      | ohne Ring                                | 76                         | 900                                | 2330                               | 108/5                                   | 35                              |
| 18                        | 47R0955.27                      | ohne Ring                                | 76                         | 900                                | 2330                               | 112/5                                   | 55                              |
| 19                        | 47R0955.08                      | ohne Ring                                | 82                         | 900                                | 2330                               | 114,3/5                                 | 35                              |
| 20                        | 47R0955.11                      | ohne Ring                                | 82                         | 950                                | 2330                               | 120/5                                   | 42                              |
| 21                        | 47R0955.41                      | ohne Ring                                | 82                         | 950                                | 2330                               | 120/5                                   | 42                              |
| 22                        | 47R0955.41                      | 2 Ø74 Ø82                                | 74                         | 970                                | 2275                               | 120/5                                   | 42                              |

Die Sonderräder dürfen nur zur Verwendung mit den in den Anlagen des Nachtragsgutachtens Nr. 366-0406-06-MURD/N3 genannten Bereifungen unter den angegebenen Bedingungen an den dort aufgeführten bzw. beschriebenen Kraftfahrzeugen feilgeboten werden.



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

3

Nummer der ABE: 46488\*03

**Abweichend von den Bestimmungen des §13 Fahrzeugzulassungsverordnung (FZV) ist es nicht erforderlich eine Berichtigung der Fahrzeugpapiere durch die Zulassungsbehörde zu veranlassen, wenn die im Gutachten aufgeführten Reifen- oder Felgenreößen in den Fahrzeugpapieren nicht genannt sind.**

Im übrigen gelten die im beiliegenden Nachtragsgutachten der Technischen Prüfstelle für den Kraftfahrzeugverkehr des TÜV SÜD AUTOMOTIVE GMBH, TÜV SÜD Gruppe, Garching, vom 14.02.2008 festgehaltenen Angaben.

Flensburg, 02.04.2008  
Im Auftrag

(Hunkele)



Anlagen:

Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung  
1 Nachtragsgutachten Nr. 366-0406-06-MURD/N3